

# Parafia Św. Matgorzaty Marii

111 S. Hubbard St. Algonquin, IL 60102



Zakon Ojców Franciszkanów Konwentualnych

**15 NIEDZIELA ZWYKŁA**

**07/14/2019**



**„Jezus nawiązując do tego, rzekł:  
Pewien człowiek schodził z Jerozolimy do Jerycha  
i wpadł w ręce zbójców. Ci nie tylko że go obdarli,  
lecz jeszcze rany mu zadali i zostawiwszy na pół  
umarłego, odeszli. Przypadkiem przechodził tą  
drogą pewien kapłan; zobaczył go i minął...”**

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.

## REFLEKSJA

### KTO TU KOGO LECZY?

Niebo jest na wyciągnięcie dłoni. Wyciągnięcie dłoni do kogoś, do kogo już nikt jej nie wyciąga. Skoro miłować bliźniego powinno się tak jak siebie, to każdy gest uczyniony w stronę bliźniego jest szansą daną sobie na pokochanie siebie samego. Za co bowiem możemy siebie tak naprawdę pokochać? Za to, co uczyniliśmy innym. Samarytanin, który wzruszył się głęboko na widok zranionego człowieka, wzbogacił się o nowe wyjątkowe uczucie: wzruszenie. Być może był człowiekiem niewrażliwym i oto jak bardzo pomogło mu to, że spotkał kogoś na wpół umarłego. Czyż nie zbliżył się do samego siebie jak nigdy dotąd, podchodząc do zakrwawionego wędrowcy? Można sądzić, że zmarnował czas, ale pewne jest to, że zdobył nową umiejętność: opatrywanie ran. Jakże cenne ubogacenie siebie: opatrywać rany, a nie zadawać je!

Zaczynam się zastanawiać, kto tu kogo uzdrawia: Samarytanin zranionego z krwawych ran, czy zraniony Samarytanina z niewrażliwości i obojętności? Wylewając oliwę na rany, Samarytanin zapewne wiedział, co czyni, gdyż oliwę wykorzystywano do leczenia ran, ale dodawać do tego wino? Nie słyszałem o takiej praktyce. Mogę to tylko wytłumaczyć hojnością. Kiedy ludzie nie wiedzą, jak pomóc komuś drugiemu, pomagają tym, co mają, i uruchamia się w nich hojność. A hojność jest bezcennym nabytkiem, i znowu myślę, że i tym razem więcej otrzymał Samarytanin niż ten cierpiący fizycznie. Otrzymać ulgę fizyczną to o wiele uboższe doświadczenie, niż zdobyć się na hojność. Gdy chociaż raz okażesz się szczodrym, poczujesz, jakie daje to szczęście. Smak hojności jest bogatszy od wina czy oliwy!

Samarytanin wsadził rannego na swoje bydlę. Słowo „bydlę” wydaje mi się zbyt ordynarne. A jednak przestajemy być jedynie dwunożnymi ssakami, gdy po ludzku pomagamy drugiemu człowiekowi. I wreszcie owe pielęgnowanie w gospodzie jest zajęciem się kimś z największą ostrożnością i troską. Troskę udowadnia się czynem. Cnoty ujawniają się w bezpośrednim działaniu. Udzielenie dwóch denarów to zapłacenienie za dwa dni pobytu. Widocznie miał zamiar trzeciego dnia wrócić po chorego i wynagrodzić gospodarzowi, jeśli by co więcej wydał.

A ten był do tego skłonny, widząc piękno serca Samarytanina. Wydaje mi się to dziwne, że gospodarz bez oporów wpuścił do żydowskiej gospody Samarytanina, i to jeszcze z kłopotliwym pacjentem. Musiał istnieć jakiś powód i chyba było nim miłosierdzie, które emanowało z tego anonimowego dobroczyńcy. Łatwiej naśladować dobro niż zło, wbrew temu, co myślimy o jednym i drugim. Samarytanin stracił czas, stracił wino i oliwę, stracił denary, ale zyskał przejrzysty kolor swego istnienia, który uczynił go wartym wieczności. Maurice Nedoncelle powiedziałaby: „przejdźcie od stanu posiadania do bycia jest jedyną wielką prawdą chrześcijaństwa – nie znam innej”.

## Słowa Ewangelii wg św. Łukasza 10,25-37

Powstał jakiś uczonec w Prawie i wystawiając Jezusa na próbę, zapytał: «Nauczycielu, co mam czynić, aby osiągnąć życie wieczne?»

Jezus mu odpowiedział: «Co jest napisane w Prawie? Jak czytasz?»

On rzekł: «Będiesz miłował Pana, Boga swego, całym swoim sercem, całą swoją duszą, całą swoją mocą i całym swoim umysłem; a swego bliźniego jak siebie samego». Jezus rzekł do niego: «Dobrze odpowiedziałeś. To czyn, a będziesz żył».

Lecz on, chcąc się usprawiedliwić, zapytał Jezusa: «A kto jest moim bliźnim?»

Jezus, nawiązując do tego, rzekł: «Pewien człowiek schodził z Jeruzalem do Jerycha i wpadł w ręce zbójców. Ci nie tylko go obdarli, lecz jeszcze rany mu zadali i zostawiwszy na pół umarłego, odeszli. Przypadkiem przechodził tą drogą pewien kapłan; zobaczył go i minął. Tak samo lewita, gdy przyszedł na to miejsce i zobaczył go, minął.

Pewien zaś Samarytanin, wędrując, przyszedł również na to miejsce. Gdy go zobaczył, wzruszył się głęboko: podszedł do niego i opatrzył mu rany, zalewając je oliwą i winem; potem wsadził go na swoje bydlę, zawiózł do gospody i pielęgnował go. Następnego zaś dnia wyjął dwa denary, dał gospodarzowi i rzekł: „Miej o nim staranie, a jeśli co więcej wydasz, ja oddam tobie, gdy będę wracał”. Kto z tych trzech okazał się według ciebie bliźnim tego, który wpadł w ręce zbójców?»

On odpowiedział: «Ten, który mu okazał miłosierdzie».

Jezus mu rzekł: «Idź, i ty czyn podobnie!»

## **CZYTANIE Z KSIĘGI POWTÓRZONEGO PRAWA 30, 10-14**

Mojżesz powiedział do ludu:

«Będziesz słuchał głosu Pana, Boga swego, przestrzegając Jego poleceń i postanowień zapisanych w księdze tego Prawa; wrócisz do Pana, Boga swego, z całego swego serca i z całej swej duszy.

Polecenie to bowiem, które Ja ci dzisiaj daję, nie przekracza twych możliwości i nie jest poza twoim zasięgiem. Nie jest w niebiosach, by można było powiedzieć: „Któż dla nas wstąpi do nieba i przyniesie je nam, a będziemy słuchać i wypełnimy je”. I nie jest za morzem, aby można było powiedzieć: „Któż dla nas uda się za morze i przyniesie je nam, a będziemy słuchać i wypełnimy je”.

Słowo to bowiem jest bardzo blisko ciebie: w twych ustach i w twoim sercu, byś je mógł wypełnić».

## **CZYTANIE Z LISTU ŚW. PAWŁA APOSTOŁA DO KOŁOSAN 1, 15-20**

Chrystus Jezus jest obrazem Boga niewidzialnego – Pierworodnym wobec każdego stworzenia, bo w Nim zostało wszystko stworzone: i to, co w niebiosach, i to, co na ziemi, byty widzialne i niewidzialne, czy to Trony, czy Panowania, czy Zwierzchności, czy Władze. Wszystko przez Niego i dla Niego zostało stworzone. On jest przed wszystkim i wszystko w Nim ma istnienie.

I On jest Głową Ciała – Kościoła. On jest Początkiem. Pierworodnym spośród umarłych, aby sam zyskał pierwszeństwo we wszystkim. Zechciał bowiem Bóg, aby w Nim zamieszkała cała Pełnia i aby przez Niego znów pojednać wszystko z sobą: przez Niego – i to, co na ziemi, i to, co w niebiosach, wprowadziwszy pokój przez krew Jego krzyża.



## **OGŁOSZENIA**

- W poniedziałek 15 – go lipca zapraszamy na Mszę Św. o 7 wieczorem i nabożeństwo.
- Zapraszamy do udziału w Parafialnej Pielgrzymce w języku polskim do Peru, do grobu naszych braci męczenników: Błogosławionych Michała i Zbigniewa. W programie atrakcje turystyczne Peru. Termin od 7 do 15 stycznia 2020, cena \$2795 od osoby. Pielgrzymkę poprowadzi Ojciec Daniel Zdebik. Zaliczka \$1000 od osoby płatna gotówką, czekiem lub kartą kredytową w momencie zapisania się na pielgrzymkę. Jeśli biuro podróży nie zbierze odpowiedniej liczby uczestników, zaliczka zostanie państwu zwrócona. Szczegółowe informacje, zapisy na pielgrzymkę w biurze parafialnym w godzinach pracy biura.
- Zwracamy się z prośbą o złożenie zobowiązań i ofiar na Diecezjalną Kolektę. W tym roku Diecezja poprosiła nas o wsparcie tej kolekty sumą \$ 116.548. Koperty na ten cel znajdują się z tyłu kościoła.

## **MYŚLI DNIA**

Mieszkańcy Judei uważali Samarytan za odstępców od prawdziwej wiary i wrogów, nie utrzymywali z nimi żadnych kontaktów.

“A kto jest moim bliźnim?”- pyta uczony w Prawie. Jezus opowiada mu przypowieść o pogardzonym przez Żydów Samarytaninie.

Jacopo Bassano na swoim obrazie przedstawia Żydów, którzy nie pomagali pobitemu; jeden czyta jakiś tekst, może fragment Biblii.

## **KOLEKTA 7.VII.2019**

<b>Tygodniowy Budżet</b>	<b>\$ 23,500.00</b>
<b>Niedzielna Kolekta:</b>	
-ofiary złożone do koszyka	\$ 15,886.00
-ofiary złożone online	\$ 4,853.00
<b>Razem</b>	<b>\$ 20,739.00</b>
<b>KOLEKTA DIECEZJALNA 2019</b>	<b>\$ 116,548.00</b>
<b>Zadeklarowana suma</b>	<b>\$ 78,289.00</b>
<b>Zebrana suma</b>	<b>\$ 47,615.00</b>



**Parafia  
Św. Małgorzaty Marii**  
111 S. Hubbard St. Algonquin, IL

Website [www.saintmargaretmary.org](http://www.saintmargaretmary.org)  
**PO POLSKU**  
Biuro Parafialne 847 658-7625  
Fax Parafialny 847-658-7882  
Biuro Finansowe 847-658-6071  
Szkoła Katolicka 847-658-5313  
Szkoła Polska 224-436-0320  
Biuro Katechetyczne 847-658-9339  
Klasztor Franciszkański 847-658-7699

### Biuro Parafialne Czynne:

Poniedziałek - Piątek: 9:00 am - 5:00 pm  
Sobota: 11:00 am - 1:00 pm  
Niedziela: 1:00 pm - 3:00 pm

### Rozkład Mszy Św. Polskich

Sobota: 6:30 pm  
Niedziela: 1:00 pm  
Poniedziałek: 7:00 pm  
Dni świąteczne: 7:30 pm  
I Piątek Miesiąca: 7:30 pm

### Rozkład Mszy Św. Angielskich

Sobota: 4:30 pm  
Niedziela: 7:00 am  
9:00 am  
11:00 am  
4:30 pm  
Poniedziałek-Czwartek: 7:00 am  
8:30 am  
Piątek: 7:00 am  
9:15 am

### Spowiedź Św.

Sobota: 9:00 am - 10:30 am  
6:00 pm - 6:30 pm  
Niedziela: 12:30 pm - 1:00 pm  
I Piątek Miesiąca: 6:30pm - 7:30 pm

*W INNYM TERMINIE PROSIMY O KONTAKT  
TELEFONICZNY.*

### Adoracja Całodobowa

Środa 9:00 am do Czwartku 6:45 am

## INTENCJE APOSTOLSTWA

## MODLITWY NA

## LIPIEC:

### INTENCJA Powszechna:

**Aby politycy, uczeni i ekonomiści pracowali razem na rzecz ochrony mórz i oceanów.**



# Pielgrzymka do Peru

Parafia Św. Małgorzaty Marii wraz z biurem Rek Travel zapraszają  
do współczesnych Polskich męczenników z **Pariacoto**  
o. Michał Tomaszek i o. Zbigniew Strzałkowski

Opiekun duchowy:  
Ojciec Daniel Zdebik OFM Conv.

W programie między innymi:

- Lima,
- Pariacoto,
- Cusco,
- Machu Picchu,
- Sacred Valley.

**Zapisy:**  
**Biuro parafialne:**  
St. Margaret Mary Catholic Church  
111 South Hubbard St. ALGONQUIN, IL. 60102  
**Tel. 847 658 7625**

**Termin: 7-15 styczeń 2020**

**Cena \$2795**